







## TAR UMT IN THE LIMELIGHT

## Learning from China to Design More Inclusive Systems **Bridging the Digital Divide for Older Adults**

## 向中學習設計更具包容性系統

黃美鳳博士(拉曼理工大學副教授)

一**,**来西亚早期的数字化应用 让许多老年人均被挡于数 字技术之门外。纵观中国年轻人和 老年人之间亦存在着雷同暨明显的 数字鸿沟,马来西亚着实该考虑向 中国学习如何重新设计公共服务数 字化的系统与流程。仅限于在公共 部门采用新数字流程和增加技术功 能并不会自动提高效率或提供更流 畅的用户体验,特别是对老年人而 言。设计更具包容性的数字系统和 流程才是公共服务管理数字化转型 的关键。

在疫情期间,大多实体店均被 封锁, 然而马来西亚电子商务企业 的累计收入却攒得8,964亿令吉, 相比疫情前年增长了32.7%。从餐 馆到购物,许多商店都转向线上营 运以应对疫情。消费者的情况也雷 同,他们亦转向在线交易,通过居 家来减少面对面的互动以降低染疫 风险。但,这新型态也见证了老年 人没有具备在网上生活的能力,与 在信息技术中长大的新生代们不在 同弦上。

鉴于政府机构正积极推动马 来西亚经济在线化,这亦导致年轻 人和老年人之间的"数字鸿沟"也 随之扩大。政府在2020年预算案中 鼓励企业采用数字技术, 在五年内 提供5亿令吉和为每家公司提供高 达5,000令吉的50%配套补助金,以 实现业务运营数字化。此外, 去年 11月,马来西亚政府成立了国家数 字经济和第四次工业革命理事会旨 在提高本地能力并鼓励全面性数字

网站和智能手机应用程式等数 字工具的设计往往存在着缺陷,很 多时候并没有仔细考虑其可用性, 一旦达到了预期功能,系统设计人 员通常就会停止设计工作,并不再 关注其可用性。例如, 许多应用程 式将所有的功能都放在主页上,一 些专业人士可充分地使用它,但老 年人们却无从下手。

技术接触和经验有限的老年 互联网用户更易成为网络犯罪的受 害者,尤其欺诈和诈骗,或在社交 媒体上传播错误讯息。有些老年人 不熟悉术语,譬如无现金和在线支 付,只因他们并没受过正确的相关 教育、指导与支持。老年人运用电 脑、互联网和一般技术经验也较 少。因此,他们对数字技术的发展 速度感到惶恐,并且不愿尝试相对 更为复杂的工具,例如无现金在线 支付应用程式。综上所述, 老年人 历来在获得技术和利用技术的能力 方面均面临着巨大的不平等,如果 数字鸿沟持续存在,老年人将继续 成为弱势群体。政府绝对有必要采 取相关行动以增加老年人获得技术 的机会并实施数字扫盲计划。

相较于面对中国2.8亿的老年 人,中国多部门多措并举开展"智 慧助老"行动,让老年人在数字化 时代"养老"变"享老"。鼓励公

开出版发行的图书与报刊配备有 声、大字、电子等无障碍格式版 本,方便老年人阅读;鼓励社交通 讯、生活购物、医疗健康、交通出 行等领域的互联网网站、移动互联 网应用程式,逐步符合无障碍网站 设计标准和国家信息无障碍标准, 均是中国积极应对人口老龄化所迈 出的重要一步。

同时,中国也发布了《关于 切实解决老年人运用智能技术困难 的实施方案》、《互联网网站适老 化通用设计规范》和《移动互联 网应用(APP)适老化通用设计规 范》,开展"智慧助老"行动举措 正在不断推进。今年3月,中国互 联网络信息中心发布的第51次《中 国互联网络发展状况统计报告》显 示,中国网民规模为10.67亿,互 联网普及率达75.6%。其中,60岁 及以上群体占比显著提升,达到 14.3%。6月底,北京养老服务网正 式上线运行,网站汇集北京市574家 备案养老机构、1469家养老服务驿 站等,方便老年人了解"家门口" 的养老服务资源。

故此, 马来西亚应该向中国学 习如何跨越老年人数字鸿沟并打造 一个无障碍智能社会,加强设施并 配备指引标识,用实际行动助力老 年人拥抱数字时代,造福老年人并 实践社会发展目标。

这是一项由东南亚社科研 究中心(SEARCH)与拉 曼理工大学(TARUMT) 商业与政策研究中心, 适逢 "一带一路"倡议十周年, 联合呈献的社会责任项目。







